



### Rail Info Jungfraubahnen

Höheweg 35 · CH-3800 Interlaken  
Tel. +41 (0)33 828 72 33 · info@jungfrau.ch · jungfrau.ch  
GPS N 46.685750° E 7.856180°

### Öffnungszeiten · Opening hours

jungfrau.ch/info



# Jungfrauoch

TOP OF EUROPE · 3454 M · 11'333 FT

TOP-ANGEBOTE,  
TICKETS UND  
WEITERE INFOS UNTER  
JUNGFRAU.CH



Die schönsten Ausflüge  
in der Jungfrau Region



The most magnificent excursions  
in the Jungfrau Region



JUNGFRAU.CH/  
SITZPLATZRESERVATION  
JUNGFRAU.CH/  
SEATRESERVATION

## Einzelplatz-Reservation Individual seat reservation

### Kleine Scheidegg – Jungfrauoch

**DE** Das Jungfrauoch-Top of Europe zählt zu den **begehrtesten Reisezielen Europas**. Als Einzelreisende und Kleingruppen können Sie für die Fahrt von Kleine Scheidegg nach Jungfrauoch-Top of Europe und zurück Ihre persönlichen Sitzplätze reservieren. Geniessen Sie den Komfort eines garantierten Sitzplatzes sowohl auf der Berg- als auch auf der Talfahrt. Einzelplätze können Sie vor Antritt der Reise online oder an einem Bahnschalter der Jungfraubahnen buchen. Die Reservation ist nicht obligatorisch, wird jedoch aufgrund des hohen Gästeaufkommens im Sommer empfohlen.

**EN** The Jungfrauoch-Top of Europe is one of Europe's **most popular destinations**. Even individual travellers and small groups can reserve dedicated seats for the journey from Kleine Scheidegg to the Jungfrauoch-Top of Europe and back. Enjoy the comfort of a guaranteed seat on both the uphill and downhill journeys. You can reserve individual seats before the trip either online or at any Jungfrau Railway ticket office. Reservation is not compulsory, but is recommended owing to the high number of guests in summer.

## Jungfraujoch – Top of Europe: Plan · Situation map



- 1** Station  
Tickets · Information
- 2** Gepäckschliessfächer · Left luggage lockers
- 4** Sphinx  
Aussichtspunkt · Viewpoint  
Watch Shop Kirchhofer

- 5** Aletschgletscher · Aletsch Glacier  
Snow Fun – Top of Europe (May–Oct)
- 6** Mönchsjochhütte · Mönchsjoch Hut  
(March–Oct)
- 7** Alpine Sensation
- 8** Eispalast · Ice Palace

- 9** Plateau  
Schnee und Eis · Snow and ice
- 10** Berghaus · Main complex  
Souvenir Shop, Tissot Shop  
Lindt Swiss Chocolate Heaven  
Restaurants



# Jungfraujoch

TOP OF EUROPE · 3454 m

**KAUFEN SIE IHR TICKET ONLINE  
BUY YOUR TICKET ONLINE**  
jungfrau.ch

### LIEBE GÄSTE

**DE Willkommen auf 3454 Metern über Meer!**

Der Aufenthalt auf dem Dach Europas ist ein einmaliges Erlebnis. An 365 Tagen im Jahr steht für Sie eine Fülle von Attraktionen bereit. Geniessen Sie die einzigartige Hochgebirgslandschaft des **UNESCO-Welterbes Swiss Alps Jungfrau-Aletsch** und den grandiosen Ausblick auf den Aletschgletscher, den grössten Gletscher der Alpen.

Unternehmen Sie eine Hochgebirgstour an der frischen Bergluft oder einen wettersicheren Spaziergang mit spannender audiovisueller Unterhaltung. Lassen Sie sich durch die faszinierende Welt von Eis und Schnee verzaubern.

### DEAR GUESTS

**EN Welcome at 3454 metres above sea level!**

A visit to the roof of Europe is a unique experience. A wealth of attractions awaits you on 365 days of the year. Experience the unique high-mountain landscape of the **UNESCO World Heritage Swiss Alps Jungfrau-Aletsch** and the magnificent views of the longest glacier in the Alps, the Aletsch glacier. Take a high-level mountain hike in the clear Alpine air or enjoy a virtual walk with exciting audio-visual entertainment, whatever the weather. Experience the enchantment of the fascinating world of ice and snow.



Gletscher-Erlebnisweg



### Gletscher-Erlebnisweg Glacier Adventure Trail

**DE Einzigartig in der Welt**

Geniessen Sie ein einmaliges Erlebnis auf dem grössten Gletscher der Alpen. Der Erlebnisweg führt Sie über einen markierten Fussweg zu einer gewaltigen Gletscherspalte, die auf einer Hängebrücke überquert wird. Mit rund 22 Kilometern Länge ist der Grosse Aletschgletscher das Herz des UNESCO-Welterbes Schweizer Alpen Jungfrau-Aletsch.

**Juni bis Oktober**

**EN Unique in the World**

Enjoy a once in a lifetime experience on the largest glacier in the Alps. A marked footpath leads you to a huge crevasse which is crossed on a suspension bridge. The Great Aletsch Glacier, with a length of around 22 kilometres, is the heart of the Swiss Alps Jungfrau-Aletsch UNESCO World Heritage Site.

**From June to October**

Jungfraujoch – Top of Europe: der höchstgelegene Bahnhof Europas · Jungfraujoch – Top of Europe: the highest railway station in Europe





5



SNOW FUN PARK  
Wintersport im Sommer  
Winter sport in summer

DE Spass und Action im Schnee: Schlitteln, Snowtubing, Ski- oder Snowboardfahren. Alle Geräte können Sie direkt im Park mieten.

Anfang Mai – Mitte Oktober

EN Fun and frolics in the snow: Sledging, snow tubing, skiing or snowboarding. You can hire all the equipment at the park.

Early May – mid October

[jungfrau.ch/snowfunpark](http://jungfrau.ch/snowfunpark)



7



8

## Aletschgletscher Aletsch Glacier

DE Über 22 km lang und fast einen Kilometer dick: Der Grosse Aletschgletscher ist der mächtigste Eisstrom der Alpen.

EN Over 22 km long and almost a kilometre thick: The Great Aletsch Glacier is the mightiest ice stream in the Alps.

FR Plus de 22 km de long et près d'un kilomètre d'épaisseur: le grand glacier d'Aletsch est le plus imposant fleuve de glace des Alpes.

IT Con più di 22 km di lunghezza e quasi 1 km di spessore, il Grande ghiacciaio dell'Aletsch è il più imponente ed esteso delle Alpi.

JP アレッチ氷河は、ヨーロッパアルプス最大の氷河。全長約22キロメートル、厚さは1キロメートル近くにもおよびます。この周辺地域はユネスコの世界自然遺産に登録されています。

CS 阿雷奇冰川是阿尔卑斯最巨大的冰川，长22公里，厚度近1000米。

KO 22km가 넘는 길이, 1km에 달하는 두께: 대 알레취 빙하는 알프스 산맥에서 가장 거대하고 장엄한 빙하입니다.

TH ด้วยความยาว 22 กม.และหนาเกือบ 1 กม.ธารน้ำแข็งอเล็ทซ์คือไอศกรีมถั่วยที่ยิ่งใหญ่ที่สุดของเทือกเขาแอลป์

AR أكثر من ٢٢ كيلو متر طولاً وكيلومتر واحد سمكاً تقريباً: نهر «أليش جلاتيش» الجليدي العظيم هو أكبر الأنهار الجليدية في جبال الألب.

## Mönchsjochehütte Mönchsjoche Hut

DE Lust auf eine Gletschertour? Auf einer gepfadeten und signalisierten Strecke können Sie den Jungfraufrn bis zur höchstgelegenen bewarteten Berghütte der Schweiz überqueren. Die Wanderung zur Mönchsjochehütte und zurück dauert insgesamt zwei Stunden (pro Weg zwischen 45 und 60 Minuten).

Mitte März – Mitte Oktober

EN What about a glacier walk? On a well-kept, signposted path you can walk across the Jungfraufrn to Switzerland's highest-altitude mountain hut, which has a warden service. The walk to the Mönchsjoche Hut and back takes approximately

two hours (between 45 and 60 minutes each way).

Mid-March – mid-October



6

Mönchsjochehütte  
Tel. +41 (0)33 971 34 72  
[info@moenchsjoch.ch](mailto:info@moenchsjoch.ch)  
[moenchsjoch.ch](http://moenchsjoch.ch)

## Alpine Sensation

DE Auf Rollbändern unternehmen Sie eine packende, multimediale inszenierte Zeitreise in die Pionier-Ära der Jungfraufrn.

EN Moving walkways take you on an exciting, multimedia-staged trip through the pioneering era of the Jungfrau Railway.

FR Sur des tapis roulants, faites un étonnant voyage au temps des pionniers de la Jungfrau avec des mises en scène sensorielles.

IT Intraprendete un avvincente viaggio multimediale nel tempo che vi trasporta nell'era pionieristica della Jungfraufrn.

JP アルパイン・センセーションは、マルチメディアを駆使した回遊式アトラクション。一部動く歩道も設置されており、ユングフラウ地方におけるツーリズム発展の歴史や、ユングフラウ鉄道の建設工事の様子を移動しながら学ぶことができます。

CS 移动步道带您开启一场精彩的多媒体动态之旅，体验独具开创精神的少女峰铁路的时代变迁。

KO 무빙워크로 이동하며 다양한 멀티미디어를 통해서 융프라우 철도 개척 시대의 숨겨진 역사를 알 수 있습니다.

TH ทางเลื่อน จะพาคุณเดินทางผ่านมัลติมีเดียอันน่าตื่นเต้นที่เล่าเรื่องราวยุคบุกเบิกของการรถไฟยุงเฟรา

AR تأخذك الممرات المتحركة بجولة مثيرة عبر الزمن عن طريق الوسائط المتعددة في حبكة سينمائية تعود بكم إلى عصر رواد خط سكة حديد يونجفراو.

## Eispalast Ice Palace

DE Zauberhafte Skulpturen aus kristallklarem Eis säumen den Rundgang durch den künstlich angelegten Gletscherstollen.

EN Enchanting sculptures in crystal-clear ice line the tour through the artificially created glacier tunnels.

FR De merveilleuses sculptures de glace cristallines jalonnent le circuit à travers le tunnel artificiel creusé dans le glacier.

IT Incantevoli sculture di ghiaccio cristallino adornano il percorso in galleria, scavato artificialmente nelle profondità del ghiacciaio.

JP 氷の洞窟 アイスパレスは、アレッチ氷河の下わずか30メートルのところに造られた神秘的な空間です。動物や人気のキャラクターなど、さまざまな氷の彫像が並び、さながらアートギャラリーのようです。

CS 人工雕琢的冰川洞穴两侧布满了水晶般清透迷人的冰雕。

KO 빙하 터널을 따라 장인의 손길을 거쳐 탄생된 환상적인 얼음 조형물들의 향연이 펼쳐집니다.

TH ประติมากรรมน้ำแข็งที่ใสราวแก้วคริสตัล ตั้งเรียงรายอยู่ตลอดทางในถ้ำน้ำแข็งจำลองที่มีมนุษย์สร้างขึ้น

AR في قصر الجليد تجدوا منحوتات ساحرة وممرات من الجليد الكريستالي الصافي تجعل جولتكم مشياً على الأقدام عبر الانفاق الجليدية الاصطناعية تجربة فريدة لا تسي.



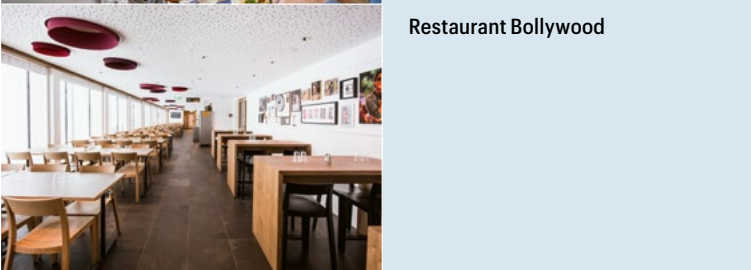
9



10



10



## Gletscherplateau Glacier Plateau

**DE** Auf der aussichtsreichen Gletscherplattform erleben Sie 365 Tage im Jahr garantiert Schnee und Eis.

**EN** Experience guaranteed snow and ice 365 days a year on the glacier plateau.

**FR** Nous vous garantissons d'entrer en contact avec la neige et la glace 365 jours par an sur la plate-forme pittoresque du glacier.

**IT** Dalla piattaforma belvedere del ghiacciaio è possibile ammirare da vicino e durante 365 giorni l'anno un mondo fatto di neve e ghiaccio.

**JP** パノラマ展望スポット 雪原プラトーでは、アレッチ氷河とヨーロッパアルプスのピークを眺めながら、一年を通じて雪上散歩が楽しめます。

**CS** 在冰川平台体验全年365天冰雪覆盖的梦幻天地。

**KO** 빙하로 덮인 고원지대 위에서 365일 언제라도 만년설과 얼음을 체험할 수 있습니다.

**TH** การันตีการสัมผัสหิมะกับน้ำแข็ง อย่างใกล้ชิดได้ตลอด 365 วัน บนลานน้ำแข็งแอลเชียร์

**AR** على المنصة الجليدية «جلاتيشر بلاتو» الغنية بإطلالاتها الرائعة، والجليد والتلوج الواعدة على مدار ٣٦٥ يوما في السنة.

## Top of Europe Shops Lindt Swiss Chocolate Heaven

**DE** Shoppen und Naschen über den Wolken: Erkunden Sie die Welt der Schokolade, der hochwertigen Uhren und der originellen Andenken.

**EN** Shop and snack high above the clouds. Explore the world of chocolate – and treat yourself to a delightful souvenir.

**FR** Shopping et dégustation au-dessus des nuages. Découvrez le monde du chocolat et offrez-vous un délicieux souvenir.

**IT** Fare shopping e deliziare il palato oltre le nuvole: esplorate il mondo del cioccolato e regalatevi un ricordo dal sapore speciale.

**JP** ユングフラウヨッホでお土産を探すなら、オリジナルブランドやスイス製グッズが並ぶスーベニアショップ「トップ・オブ・ヨーロッパ」や、リンツチョコレートのテーマショップ「リンツ・チョコレート・ヘブン」へお立ち寄りください。

**CS** 购物于云顶之上，大饱口福眼福。探秘巧克力世界，为自己选上一份称心如意的纪念品。

**KO** 구름 위에서 즐기는 쇼핑과 간단한 식사: 세계에서 가장 높은 린트 초콜릿 샵과 특별한 기념품은 색 다른 즐거움을 선사합니다.

**TH** ช้อปและชิมที่ระดับเหนือเมฆ สำรวจโลกแห่งช็อกโกแลตและเลือกซื้อของที่ระลึกถูกใจ

**AR** تمتعوا بالتسوق والوجبات الخفيفة فوق السحاب: استكشفوا عالم من الشوكولاتة السويسرية، والساعات ذات الجودة العالية والهدايا التذكارية الأصبلة.

## Restaurants

**DE** Bergluft gibt Hunger und Durst: In unseren Restaurants (bedient /Self-Service) können Sie sich vielfältig stärken.

**EN** Mountain air makes you hungry and thirsty: Refresh yourself in our restaurants (served or self-service).

**FR** En montagne, l'air donne faim et soif. Reprenez des forces de manière variée dans nos restaurants (service traditionnel/libre-service).

**IT** L'aria di montagna stimola l'appetito. Nei nostri ristoranti (con servizio o self-service) potete rifocillarvi con piatti gustosi e variati.

**JP** ユングフラウヨッホはアラカルトからセルフサービス、カフェバーまで、レストランも充実しています。観光の後は、アルプスの絶景を眺めながら美味しいお食事とお飲物で一休みされてはいかがですか。

**CS** 清新的山间空气让人食欲大增: 快来餐厅补充能量吧 (点餐或自助)。

**KO** 산악관광으로 배고픔과 갈증을 느낄 경우, 다양한 레스토랑에서 해결할 수 있습니다(정통 또는 셀프 서비스 레스토랑).

**TH** อากาศบนยอดเขาอาจทำให้หิวและกระหายน้ำ คุณอาจเติมพลังได้ที่ภัตตาคารซึ่งมีทั้งแบบให้พนักงานเสิร์ฟและบริการตนเอง

**AR** هواء الجبال يجعلك تشعر بالجوع والعطش: بإمكانك في مطاعمنا (خدمة مُقدمة / خدمة ذاتية) أن تستعيد قواك بأطباق شهية مختلفة.

Restaurant Crystal

Restaurant Bollywood

Aletsch Self-Service

Café Bar

# Kleine Scheidegg

2061M



**BESTER BLICK AUF EIGER, MÖNCH UND JUNGFRAU.**  
**OFFERING STUNNING VIEWS OF THE EIGER, MÖNCH & JUNGFRAU.**



**DE Bergrestaurant Kleine Scheidegg am Fuss der Eigernordwand.** Das Bergrestaurant erwartet seine Gäste mit einer einfachen und rustikalen Küche. Das Berghütten- und Wohlfühleressen für Fleisch- wie auch «Healthy Food»-Liebhaber wird auf der grossen Sonnenterrasse und in drei neu gestalteten Stuben serviert.

**EN Mountain restaurant Kleine Scheidegg at the foot of the North Wall of the Eiger.** This mountain restaurant awaits its guests with straightforward rustic cooking. Mountain-style feel good meals for meat and healthy food lovers are served on a big sun terrace and in three restyled rooms.

**DE Hier treffen sich seit 1893 die beiden Linien der längsten Zahnradbahn der Welt mit der Jungfrauabahn.** Die Bahnstation am Fuss von Eiger, Mönch und Jungfrau ist an 365 Tagen im Jahr in Betrieb. Die Kleine Scheidegg ist im Sommer Ausgangspunkt von attraktiven Wanderungen, im Winter ein wichtiges Pistenzentrum.

**EN The two lines belonging to the world's longest rack railway have met the Jungfrau Railway here since 1893.** Situated at the foot of the Eiger, Mönch and Jungfrau, the railway station operates 365 days a year. Kleine Scheidegg is the starting point of scenic hiking tours in summer and is a significant winter-sport centre.

**FR C'est ici que les deux lignes du plus long réseau de chemins de fer à crémaillère du monde rejoignent, depuis 1893, la ligne de la Jungfrau.** La gare se trouve au pied de l'Eiger, du Mönch et de la Jungfrau. Elle est exploitée 365 jours par an. En été, la Kleine Scheidegg est le point de départ de magnifiques randonnées et, en hiver, un important centre de pistes.

**IT Qui, dal 1893, le due linee della più lunga cremagliera del mondo incontrano la Jungfrauabahn.** La stazione si trova ai piedi di Eiger, Mönch e Jungfrau ed è in servizio durante tutto l'anno. D'estate la Kleine Scheidegg è il punto di partenza per molte escursioni pedestri, mentre d'inverno diventa un importante centro sciistico.

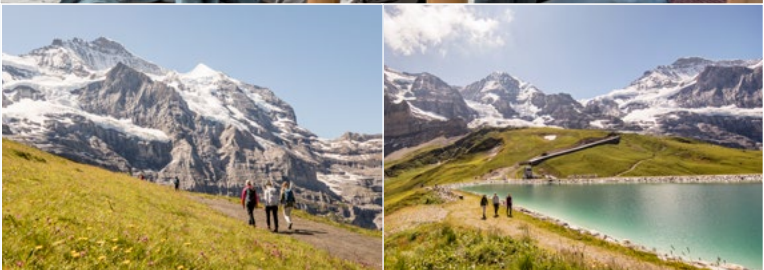
**JP アイガー、メンヒ、ユングフラウの山麓にあるクライン・シャイデック。**  
1893年に操業を開始した世界最長のラックレール式登山鉄道、ヴェンゲルンアルプ鉄道(WAB)は、グリンデルワルトとラウターブルンネンの二方面よりここで合流します。ユングフラウヨッホを目指すユングフラウ鉄道(JB)の乗換駅でもあります。アルプスを眺めながら歩けるハイキングコースがいくつも整備されており、夏はハイカーたちに賑わう一方、冬は一面雪化粧をし、ウインタースポーツのメッカに変わります。

**CS 自1893年以来, 这两条属于全球最长的齿轨铁路的铁轨便在此与少女峰铁路连接。** 全年365天运营的客来雪德火车站位于艾格峰, 和尚峰和少女峰山脚。来自格林德瓦和劳特布鲁嫩火车在此汇合, 驶向少女峰的火车在此出发。客来雪德是夏季徒步观景之旅的起点, 也是重要的冬季运动中心。

**KO 1893년부터 세계에서 가장 긴 톱니바퀴 철로 두 개가 이 역에서 융프라우 철도를 만나 유럽 최고 역으로 더 높이 오릅니다.** 아이거, 뮌히 그리고 융프라우 산자락에 자리 잡은 클라이네 샤페덱 역은 1년 365일 운영합니다. 여름에는 수 많은 하이킹 투어의 출발지이자, 한 겨울에는 각종 겨울 스포츠의 중심지입니다.

**TH ทางรถไฟสองเส้นซึ่งเป็นส่วนหนึ่งของทางรถไฟล้อเฟืองที่ยาวที่สุดในโลก มาบรรจบกันที่ทางรถไฟยุงเฟราที่ โคลเน่ ไฮเด็คก ตั้งแต่นั้น 1893**  
ตัวสถานีตั้งอยู่เชิงเขาไอเกอร์ เม็นช และยุงเฟรา เปิดทำการปีละ 365 วัน นอกจากนั้นยังเป็นจุดเริ่มต้นทัวร์ไฮคิงทั้งในหน้าร้อนและศูนย์กลางกีฬาฤดูหนาวที่สำคัญด้วย

**AR هنا يلتقي أطول خطين سكة حديدية مسننة في العالم منذ عام 1893 مع خط سكة حديد يونجفراو. تقع محطة سكة حديد «كلايني شايدج» على أعتاب ثلاثة جبال في سويسرا «أيجر، ومونش ويونجفراو»، ومتاحة على مدار 365 يوماً في السنة. «كلايني شايدج» هي نقطة انطلاق للعديد من الجولات الصيفية الجذابة، والتنزّه لمسافات طويلة على الأقدام وسط المروج الألبية الخضراء، أما في فصل الشتاء تتحول إلى للتزلج هام.**



**DE Jungfrau Eiger Walk – von Eigergletscher nach Kleine Scheidegg.** Von den Triumphen und Tragödien an der Eigernordwand erzählt dieser spannende Themenweg. Die rund einstündige Wanderung verläuft auf einem gut ausgebauten Bergwanderweg. Unterwegs genießt man prachttvolle Ausblicke auf die hochalpine Bergwelt. Am Weg liegt die historische Mittellegi-Berghütte, die früher den Eigerbesteigern Unterschlupf bot. Im denkmalgeschützten «Chilchli» beim Fallbodensee wird die Geschichte der Eigernordwand-Durchsteigung in einer multimedialen Ausstellung inszeniert.

**EN Jungfrau Eiger Walk – from Eigergletscher to Kleine Scheidegg.** This fascinating theme trail tells of the triumphs and tragedies on the Eiger North Wall. The around one-hour hike is via a well-prepared mountain trail. Along the way you are treated to fabulous views of the high-Alpine mountain world. The trail passes the historic Mittellegi mountain hut, which once offered shelter to the Eiger climbers. A multimedia exhibition in the listed “Chilchli” building at Fallbodensee presents the history of the Eiger North Wall ascents.



**Restaurant Grund**  
Grundstrasse 63  
CH-3818 Grindelwald  
Tel. +41 (0)33 828 75 75  
info@restaurant-grund.ch  
jungfrau.ch/restaurantgrund

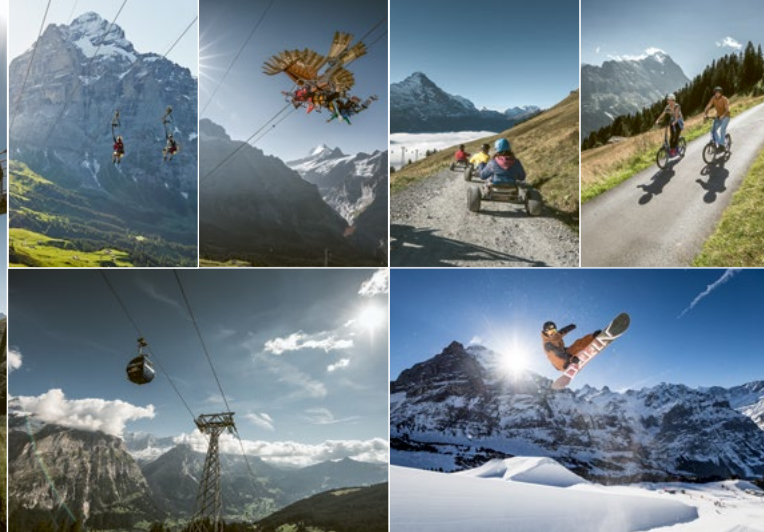
**Bergrestaurant Kleine Scheidegg**  
CH-3801 Kleine Scheidegg  
Tel. +41 (0)33 828 78 28  
bergrestaurant-  
kleine-scheidegg@jungfrau.ch  
www.bergrestaurant-  
kleine-scheidegg.ch

**Restaurant Eigergletscher**  
CH-3823 Eigergletscher  
Tel. +41 (0)33 828 78 88  
gletscherrestaurant@jungfrau.ch  
jungfrau.ch/gletscherrestaurant

# Grindelwald-First



TOP OF ADVENTURE · 2168 M



**DE Hier gibt es Abenteuer pur:** Wählen Sie zwischen First Cliff Walk presented by Tissot, First Flieger, First Glider, First Bagjump, Mountain Cart und Trottbike. Wer es ruhiger mag, wandert zum idyllischen Bachalpsee.

**EN Here you will find adventure galore:** Choose between the First Cliff Walk presented by Tissot, First Flyer, First Glider, First Bagjump, Mountain Cart, Scooter Bike. Those in search of peace and quiet can walk to the idyllic lake Bachalpsee.

**FR L'aventure à l'état pur:** choisissez entre le First Cliff Walk presented by Tissot, le First Flieger, le First Glider, First Bagjump, le Mountain Cart, les Trottbikes. Les plus dilettantes opteront pour une randonnée à l'idyllique lac de Bachalp.

**IT Qui potete trovare adrenalina pura.** Scegliete tra First Cliff Walk presented by Tissot, First Flyer, First Glider, First Bagjump, Mountain Cart e Trottbike. Chi preferisce qualcosa di più tranquillo può fare una splendida passeggiata fino all'idillico lago di Bachalp.

**JP** グリンデルワルトからゴンドラで上るフィルストは、自然の景観を活かしたアトラクションが揃うアドベンチャーランド。絶景遊歩道「フィルスト・クリフ・ウォーク by Tissot」を筆頭に、フィルスト・フライヤー、フィルスト・グライダー、フィルスト・バグジャンプ、マウンテン・カート、トロットティ・バイクがラインナップしています。ハイキングルートも充実しており、なかでも「アルプスの宝石」と呼ばれる美しい山上湖バハアルプゼーへの道は、ベルナーアルプスを眺めながらゆったり歩ける人気のコースです。

**CS** 在这里你可以探索极致的冒险乐趣：可以尝试天梭赞助的菲斯特悬崖步道或是菲斯特飞椅，来试试神鹰飞索或菲斯特安全气囊弹跳(新活动)，还有山地车、滑板自行车。

**KO** 어드벤처의 천국: 티쏘 휘르스트 클리프 워크, 휘르스트 플라이어, 휘르스트 글라이더, 휘르스트 에어백점프(신규), 마운틴 카트, 트로티 바이크를 마음껏 체험할 수 있습니다. 또는 아름다운 바호알프 호수를 산책하며 한적하고 여유로운 시간을 보낼 수 있습니다.

**TH** กรินเดลวัลด์ เฟียสท์ ที่นี่ คุณจะได้พบกับกิจกรรมผจญภัยมากมาย ไม่ว่าจะเลือกเฟียสท์คลิฟฟวอล์ก บายทิสโซต์ เฟียสท์ฟลายเออร์ เฟียสท์ไกลเดอร์ เฟียสท์แบ็กจัมป์ (ใหม่) รถคาร์ทภูเขา สกูดเตอร์บอร์ด

**AR** هنا سوف تجد مغامرات كثيرة: اختر بين فيرست كليف ووك برعاية تيسو، فيرست فلاير، فيرست جلايدر، فيرست باج چامب (جديد)، عربة الجبل ودراجات السكوتر.

## Betriebszeiten · Operating times

- 30.11.2019–29.03.2020
- 30.03.–25.10.2020
- 28.11.2020–28.03.2021

[jungfrau.ch/grindelwald-first](http://jungfrau.ch/grindelwald-first)



Berggasthaus First  
Postfach 138  
CH-3818 Grindelwald  
Tel. +41 (0)33 828 77 88  
[berggasthausfirst@jungfrau.ch](mailto:berggasthausfirst@jungfrau.ch)  
[jungfrau.ch/berggasthausfirst](http://jungfrau.ch/berggasthausfirst)

# Schynige Platte



TOP OF SWISS TRADITION · 1967 M · WILDERSWIL – SCHYNI GE PLATTE



**DE Seit über 125 Jahren ein Berg voller Tradition und Vielfalt:** malerische Aussicht, attraktive Wanderwege, tägliche Alphornkonzerte, ein Berghotel aus der Belle Epoque und der einzige botanische Alpengarten mit über 600 Alpenblumen. Schweizer Traditionen und Nostalgie pur.

**EN For over 125 years, a mountain brimming with tradition and diversity:** picture-postcard vistas, enticing walking trails, daily alphorn concerts, a mountain hotel dating from the belle époque and the only botanical alpine garden with over 600 alpine flowers. Swiss traditions and the romance of yesteryear.

**FR Depuis plus de 125 ans, une montagne riche en traditions et en attraits :** panorama splendide, magnifiques chemins de randonnée, concerts quotidiens de cor des Alpes, un hôtel de montagne Belle Epoque et l'unique jardin botanique alpin, avec plus de 600 fleurs des Alpes. Tradition suisse et nostalgie à l'état pur.

**IT Per oltre 125 anni una montagna ricca di tradizione e varietà:** panorami pittoreschi, piacevoli sentieri per escursioni, concerti giornalieri di corno alpino, un hotel di montagna della Belle Epoque e l'unico giardino botanico alpino con oltre 600 fiori alpini. Tradizioni svizzere e nostalgia pura.

**JP** 伝統あるベルナーアルプスの展望台 シーニゲ・プラッテは、125年の歴史ある登山電車、シーニゲ・プラッテ鉄道で登ります。山頂駅に降り立つと、目前にアイガー、メンヒ、ユングフラウの大パノラマが広がり、あちこちから歓声があがります。ベルエポック時代の雰囲気は今に残すシーニゲ・プラッテ山岳ホテルや、600種以上の植物が育成されている高山植物園もあり、終始3名山ビューが楽しめる周遊ハイキングと組み合わせてお楽しみいただけます。毎日ランチタイムに行われるアルプホルンの生演奏もお見逃しなく。

**CS** 125年以来，一座传统怀旧又有多样变化的山峰：风景明信片一样的景色，诱人的健行步道，每日阿尔卑斯长号音乐表演，者里有一个可以回溯到美好年代的高山旅馆和唯一拥有600多种高山花卉的阿尔卑斯植物园。

**KO** 125년이 넘는 역사를 지닌 전통과 다양성으로 가득한 산: 그림엽서 같은 풍경, 매력적인 하이킹 코스, 매일 열리는 알프호른 연주회, 벨 에포크 시대부터 문을 연 고풍스러운 산악호텔, 그리고 600여종 이상의 고산 식물이 자라는 알파인 가든까지. 스위스의 전통과 낭만을 고스란히 간직하고 있습니다.

**TH** กว่า 125 ปี ของการท่องเที่ยวภูเขาที่เยี่ยมไปด้วยชนบทประเพณีและความหลากหลาย: วิวสวยแบบภาพโปสการ์ด เส้นทางที่น่าเดิน คอนเสิร์ต แอลป์ฮอร์นทุกวัน โรงแรมภูเขาตั้งแต่ยุคเบลล์ เอพอก และสวนพฤกษศาสตร์ อัลไพน์แห่งเดียวที่มีดอกไม้อัลไพน์ถึง 600 ชนิด

**AR** منذ أكثر من 125 عام، جبل مليء بالتقاليد والتنوع: برواز طبيعة بمنظر بانورامية مذهلة، مسارات المشي الجذابة، حفلات يومية لعزف موسيقى بوق الألب، فندق جبلي يرجع تاريخه إلى الحقبة الجميلة وحديقة جبال الألب النباتية، وهي الوحيدة التي تحتوي على أكثر من 600 نوع من زهور جبال الألب.

## Betriebszeiten · Operating times

- 30.05.–25.10.2020

[jungfrau.ch/schynigeplatte](http://jungfrau.ch/schynigeplatte) · [alpengarten.ch](http://alpengarten.ch)



Berghotel Schynige Platte  
CH-3812 Wilderswil  
Tel. +41 (0)33 828 73 73  
[hotel.schynigeplatte@jungfrau.ch](mailto:hotel.schynigeplatte@jungfrau.ch)  
[hotelschynigeplatte.ch](http://hotelschynigeplatte.ch)

# Harder Kulm

TOP OF INTERLAKEN · 1322 M · INTERLAKEN – HARDER KULM



NUR 10 MINUTEN  
VON INTERLAKEN.  
JUST 10 MINUTES  
FROM INTERLAKEN.



**DE Zwei-Seen-Steg und neues Panorama-Restaurant** – bequem erreichbar per Standseilbahn – genießen Sie den schönsten Blick auf Interlaken. Dank Abendfahrten können Sie im Restaurant zu gepflegtem Essen einen prachtvollen Sonnenuntergang erleben.

**EN Two-lakes lookout point and new panorama restaurant** – easily reached by funicular. Thanks to daily evening trips, you can enjoy a spectacular sunset from the restaurant whilst savouring magnificent cuisine.

**FR Passerelle des deux lacs et nouveau restaurant panoramique** que vous atteignez aisément par le funiculaire. Grâce aux trajets nocturnes, vous pouvez déguster un délicieux repas et admirer le coucher de soleil.

**IT Passerella sui due laghi e nuovo ristorante panoramico**, situato sulla vetta dell'Harder e raggiungibile comodamente con la funicolare, avete la vista migliore su Interlaken. Grazie alle corse serali giornaliere è possibile ammirare un magnifico tramonto gustando le specialità del ristorante.

**JP インターレーケンのシンボルマウンテン ハーダー・クム**へは、街の山麓駅からガラスルーフのケーブルカーに乗り、わずか10分で到着します。展望ブリッジからは、ふたつの湖にはさまれたインターレーケンの市街地と、アイガー、メンヒ、ユングフラウを中心とするベルナーアルプスを一望できます。

パノラマレストランでは、伝統的なスイス料理が味わえます。シーズン中は連日夜間も営業していますので、トゥーン湖に沈む夕日を眺めながらサンセットディナーはいかがですか。

**CS 两湖展望台和新的全景餐厅** – 搭乘索道缆车轻松可达。每日傍晚的小旅行您可以在餐厅里边品尝华丽的美食，边欣赏壮观的日落美景。

**KO 두 호수 다리 전망대와 새로운 파노라마 레스토랑** – 인터라켄에서 휘니쿨러를 타고 쉽게 다다를 수 있습니다. 매일 저녁까지 운행하는 열차가 있어 레스토랑에서 아름다운 석양을 감상하며 품미 가득한 식사를 즐길 수 있습니다.

**TH จุดชมวิวสองทะเลสาบและภัตตาคารพาโนราม่าแห่งใหม่** – เดินทางถึงได้ง่ายด้วยรถไฟล้อยู่เพียง ซึ่งให้บริการช่วงเย็นทุกวัน คุณจะได้ชมพระอาทิตย์ตกดินที่สวยงามที่สุดจากภัตตาคารในขณะที่นั่งรับประทานอาหารเลิศ

**AR جسر البحرتين ومطعم بانورامي جديد**. بسهولة يمكنك الوصول إليهم بواسطة السكة الحديد المعلقة. ويفضل الرحلات المسائية اليومية، ستستمتع بمنظر غروب الشمس الساحر من المطعم فيما تتذوق أشهى الأطباق.

## Betriebszeiten · Operating times

10.04.–01.11.2020

[jungfrau.ch/harderkulm](http://jungfrau.ch/harderkulm)



Panorama-Restaurant  
Harder Kulm  
CH-3800 Interlaken  
Tel. +41 (0)33 828 73 11  
[harder@jungfrau.ch](mailto:harder@jungfrau.ch)  
[jungfrau.ch/restaurantharderkulm](http://jungfrau.ch/restaurantharderkulm)

# Winteregg-Mürren

TOP OF FAMILY · 1578 M · LAUTERBRUNNEN – WINTEREGG – MÜRREN



**DE Nur per Bahn erreichbar:** das autofreie Bergdorf Mürren. Das Panorama während der Fahrt ist grandios. Die Zwischenstation Winteregg mit Restaurant und Spielplatz ist ein beliebtes Familien-Ausflugsziel.

**EN The traffic-free village of Mürren** is only accessible by train and the panorama during the trip is grandiose. The intermediate station at Winteregg with a restaurant and playground is a very popular family excursion.

**FR Accès seulement par le train:** le village sans voiture de Mürren. Durant le trajet, le panorama est grandiose. La station intermédiaire de Winteregg (avec restaurant et place de jeux) est une excursion appréciée des familles.

**IT Mürren, il villaggio senza traffico motorizzato**, è raggiungibile solo in treno. Durante il tragitto è possibile ammirare la grandiosa vista sul paesaggio circostante. La stazione intermedia di Winteregg, con il suo ristorante e il suo parco giochi, è una meta molto amata dalle famiglie.

**JP 空中ケーブルと粘着式駆動のパノラマ鉄道を乗り継ぐ、ラウターブルンネン-ミュレン鉄道&空中ケーブルは、ガソリン車の乗り入れ禁止のカーフリーリゾート、ミュレンまでのルートを繋ぎます。途中鉄道が停車するヴィンターエックは、ユングフラウ3山の絶景ポイント。アルペンスタイルのメニューが並ぶレストランや子供向けの遊戯施設があり、家族連れで賑わいます。**

**CS 劳特布鲁嫩-温特艾格-牧伦·无车小镇牧伦**只能乘坐火车抵达，沿途的美景让人痴迷。中间站温特艾格有餐厅和游乐场，很受家庭游客的欢迎。

**KO 자동차가 닿지 않는 청정마을 뮐렌**은 오직 열차로만 접근이 가능하며, 열차 밖으로 펼쳐지는 풍경은 아름답기로 정평이 나 있습니다. 중간 정거장인 빈터렉 역의 레스토랑과 놀이터는 가족단위 여행객들의 관광명소입니다.

**TH เล้าทอร์รับรูนเนน-วินเทอเร็ก-มูร์เริน** หมู่บ้านมูร์เรินปลอดรถยนต์จึงไปถึงได้ด้วยรถไฟเท่านั้น วิวตลอดทางสวยงามมาก สถานีวินเทอเร็กที่อยู่ก่อนหน้ามีภัตตาคารและเป็นที่นิยมของกลุ่มครอบครัว

**AR يمكن الوصول إليه بالقطار فقط:** قرية مؤرّن الجبلية الخالية من السيارات. بانوراما خلال رحلة رائعة. تعتبر المحطة الوسطى «فينترج» المجهزة بمطعم وملعب للأطفال من الوجهات المفضلة للعائلات.

## Betriebszeiten · Operating times

16.05.–18.10.2020

07.11.2020–02.05.2021\*

[jungfrau.ch/winteregg-muerren](http://jungfrau.ch/winteregg-muerren)

\* Änderungen vorbehalten



Bergrestaurant Winteregg  
CH-3825 Mürren  
Tel. +41 (0)33 828 70 90  
[rest.winteregg@jungfrau.ch](mailto:rest.winteregg@jungfrau.ch)  
[jungfrau.ch/restaurantwinteregg](http://jungfrau.ch/restaurantwinteregg)



# Interlaken

GRINDELWALD · LAUTERBRUNNEN · WENGEN



**DE** **Interlaken** ist das wirtschaftliche und kulturelle Zentrum der Jungfrau Region. Vom Bahnhof Interlaken Ost fährt die Berner Oberland-Bahn (BOB) in die Täler von Lauterbrunnen und Grindelwald.

**Grindelwald** liegt mitten in einer spektakulären Hochgebirgs- und Gletscherwelt. Das Bergdorf am Fusse des Eigers ist idealer Ausgangspunkt für zahlreiche attraktive Ausflüge.

**EN** **Interlaken** is the economic and cultural centre of the Jungfrau Region. Departing from Interlaken Ost station, the Bernese Oberland Railway (BOB) travels into the Lauterbrunnen and Grindelwald valleys. **Grindelwald** is situated at the centre of a spectacular high mountain and glacier region. This mountain village at the foot the Eiger is the perfect starting point for a host of attractive excursions.

**FR** **Interlaken** est le centre économique et culturel de la région de la Jungfrau. La Berner Oberland-Bahn (BOB) circule dans les vallées de Lauterbrunnen et Grindelwald depuis la gare d'Interlaken Est.

**Grindelwald** se situe au cœur d'un univers spectaculaire de haute montagne et de glaciers. Le village de montagne sis au pied de l'Eiger est le point de départ idéal de nombreuses excursions attrayantes.

**IT** La cittadina di **Interlaken** rappresenta il centro culturale ed economico della regione della Jungfrau. Dalla stazione ferroviaria di Interlaken Ost, la Berner Oberland Bahn (BOB) parte per le splendide valli di Lauterbrunnen e Grindelwald.

**Grindelwald** è situato nel cuore di un magnifico mondo alpino. Il villaggio montano, che si trova ai piedi dell'Eiger, è il punto di partenza ideale per numerose bellissime escursioni.

**JP** ユングフラウ地方最大の町インターラーケンは、トゥーン湖とプリエンツ湖に挟まれた、経済と文化の中心地です。町の東側にはアイガー、メンヒ、ユングフラウ観光の起点となるインターラーケン・オスト駅があり、ラウターブルンネンとグリンデルワルトのふたつの渓谷までベルナー・オーバーラント鉄道(BOB)が結んでいます。アイガー北壁の麓のグリンデルワルトの村は、壮大なベルナーアルプスと氷河に囲まれた抜群のロケーションにあり、スイスを代表する山岳観光の拠点として人気があります。

**CS** 茵特拉肯是少女峰地区的经济文化中心。BERNESE OBERLAND 铁路 (BOB) 从茵特拉肯东站出发, 开往劳特布鲁嫩和格林德瓦山谷。格林德瓦位于壮观的高山冰川区的中心, 这个坐落于艾格峰脚下的山谷小镇是众多旅行的完美起点。

**KO** 인터라켄은 융프라우 지역의 경제와 문화의 중심지로 툰 호수와 브리엔츠 호수 사이에 자리 잡고 있습니다. 베니스 오버란트 철도(BOB)는 인터라켄 오스트 역에서 시작해 라우터브룬넨과 그린델발트 계곡까지 이어집니다. 그린델발트는 장엄한 위용을 머금은 거대한 산들과 빙하 지역에 둘러싸여 있습니다. 아이거 산자락에 위치한 이 산악 마을은 멋진 여행을 시작하기에 최적의 장소입니다.

**TH** อินเทอร์ลาเกน เมืองหลวงของภูมิภาคของเฟรา เป็นศูนย์กลางทางเศรษฐกิจและวัฒนธรรม รถไฟเบอร์นีส์โอเบอร์ลันด์(BOB) ออกจากสถานี อินเทอร์ลาเกนไอสต์สู่เลาเทอบรุนเนนและหุบเขากรินเดลวาลด์ ซึ่งกรินเดลวาลด์ตั้งอยู่ท่ามกลางขุนเขาสูงตระหง่านและธารน้ำแข็ง หมู่บ้านที่อยู่เชิงเขาไอเกอร์เป็นจุดเริ่มต้นที่ยอดเยี่ยมสำหรับการท่องเที่ยวหลากหลายรูปแบบที่น่าสนใจ

**AR** إيتزلaken هي المركز الاقتصادي والثقافي لمنطقة «يونجفراو». ينطلق من محطة إيتزلaken الشرقية قطار (بيرينيز اوبر لاند) عبر وادي «لوتربرونن» ووادي «جريندل فالد» قرية وسط منطقة جبلية مذهلة وعالم ساحر من الجليد. فهي قرية جبلية تقع عند سفح جبل أيجر الشامخ وتعتبر نقطة انطلاق للعديد من الجولات السياحية الجذابة.

## Adressen und Parking Addresses and parking

KAUFEN SIE IHR TICKET ONLINE.  
BUY YOUR TICKET ONLINE.  
jungfrau.ch

### GRINDELWALD-FIRST

**Firstbahn Grindelwald**  
Dorfstrasse 187 · CH-3818 Grindelwald  
info@jungfrau.ch · jungfrau.ch/grindelwald-first  
**GPS Parking** N 46.62404° E 8.04288°

### SCHYNIGE PLATTE

**Schynige Platte-Bahn**  
Bahnhof Wilderswil · Hauptstrasse · 3812 Wilderswil  
info@jungfrau.ch · jungfrau.ch/schynigeplatte  
**GPS Parking** N 46.666294° E 7.870416°

### WINTEREGG-MÜRREN

**Bergbahn Lauterbrunnen – Mürren**  
Bahnhof Lauterbrunnen · Bahnhofplatz · 3822 Lauterbrunnen  
info@jungfrau.ch · jungfrau.ch/winteregg-muerren  
**GPS Parking** N 46.598721° E 7.908929°

### INTERLAKEN – HARDER KULM

**Harderbahn**  
**DE** Die Talstation ist 6 Minuten vom Bahnhof Interlaken Ost entfernt. Fahrtdauer 10 Minuten.  
**EN** The bottom station is a 6-minute walk from Interlaken Ost railway station. The trip takes 10 minutes.  
info@jungfrau.ch · jungfrau.ch/harderkulm  
**GPS Parking** N 46.69043° E 7.87189°

### INTERLAKEN

**Bahnhof Interlaken Ost**  
Untere Bönigstrasse 5 · CH-3800 Interlaken  
info@jungfrau.ch · jungfrau.ch  
**GPS Parking** N 46.69043° E 7.87189°

jungfrau.ch/info

- 1 Grindelwald
- 2 Berner Oberland-Bahn (BOB) Interlaken Ost – Grindelwald
- 3 Harderbahn
- 4 Wengernalpbahn (WAB) Lauterbrunnen – Wengen – Kleine Scheidegg – Grindelwald

## Reservierungen und Ermässigungen Reservations and reductions

**DE** Einzelpersonen und Kleingruppen bis 9 Personen benötigen für ihre Ausflüge mit den Jungfrauabzügen keine Reservation. Einzige Ausnahme ist die Strecke Kleine Scheidegg – Jungfrauoch in den Sommermonaten; hier empfehlen wir Ihnen, Ihren persönlichen Sitzplatz zu reservieren, damit Sie ohne Wartezeiten eine komfortable Fahrt geniessen können. Für Gruppen ab 10 Personen müssen die Fahrten spätestens zwei Tage vor dem Reisetag reserviert werden (Telefon +41 033 828 72 53, reservation@jungfrau.ch).

### Ermässigungen für Einzelreisende auf dem Jungfrauabzügen-Streckennetz

|   |   |
|---|---|
| Halbtax-Abonnement (SBB)<br>Swiss Half Fare Card        | 50%   |
| Generalabonnement (SBB)                                 | Freie Fahrt von Interlaken Ost bis Grindelwald, Wengen und Mürren, auf weiteren Bergstrecken 50%  |
| Swiss Travel Pass<br>Swiss Travel Pass Flex (validiert) | Freie Fahrt von Interlaken Ost bis Grindelwald, Wengen und Mürren. Auf weiteren Bergstrecken 50% (ausgenommen Grindelwald – Jungfrauoch – Wengen 25%) |
| Junior-Karte<br>Kinder-Mitfahrkarte                     | Gültig  |

**EN** Individuals and small groups up to 9 persons do not require a reservation for excursions with the Jungfrau Railways. The only exception being the Kleine Scheidegg – Jungfrauoch route in the summer months; here we recommend that you reserve your seat to allow your trip to be enjoyed in comfort and without waiting times. For groups of 10 or more all travel will need to be reserved at the latest two days before the date of travel (tel.: +41 033 828 72 53 or reservation@jungfrau.ch).

### Reductions for individual travellers on the Jungfrau Railways network

|   |  |
|---|--|
| Half-fare Card (SBB)<br>Swiss Half Fare Card            | 50%  |
| General Ticket (SBB)                                    | Free travel from Interlaken Ost to Grindelwald, Wengen and Mürren, 50% on other mountain sections  |
| Swiss Travel Pass<br>Swiss Travel Pass Flex (validated) | Free travel from Interlaken Ost to Grindelwald, Wengen and Mürren, 50% on other mountain sections (except 25% on Grindelwald – Jungfrauoch – Wengen) |
| Junior travelcard<br>Children's Co-travelcard           | Valid  |

# Jungfrau Ski Region

GRINDELWALD · WENGEN



## Grindelwald 1034 m

**DE Grindelwald-First · 2168 m** · Am Sonnenhang hoch über Grindelwald liegt eines der vielseitigsten Wintersportgebiete des Berner Oberlands. Das Pistenetz reicht vom 2500 m hohen Oberjoch bis ins Tal. In Sachen Freestyle zählt First zu den Top-Playern der Schweiz. Auch für Schlittler stehen mehrere rasante Abfahrten bereit.

**Snowpark Grindelwald-First** · Für Snowboarder und Freeskier ist Grindelwald-First ein Eldorado. Der Snowpark Grindelwald-First verfügt über eine 130 m lange Halfpipe und zwei Parks von unterschiedlichem Schwierigkeitsgrad. Einfachere Boxen im Beginners Park und anspruchsvolle Tubes im Advanced Park sorgen für grenzenloses Freestyle-Vergnügen.

**EN Grindelwald-First · 2168 m** · One of the Bernese Oberland's most varied winter-sports areas lies on the sunny slopes above Grindelwald. The network of pistes runs from an altitude of 2500 metres to the valley. In terms of freestyle, First is one of Switzerland's top players. There are also several runs for sledging fans.

**Snowpark Grindelwald-First** · The Snowpark Grindelwald-First is an Eldorado for snowboarders and freeskiers. The Snowpark Grindelwald-First has a 130-metre-long halfpipe and two parks of varying degrees of difficulty. Easier boxes in the beginners park and challenging tubes in the advanced park ensure unlimited freestyle fun.

# Share your moments

@JUNGFRAUJOCHTOPOFEUROPE  
#JUNGFRAUJOCH



## Wengen 1274 m

**DE Kleine Scheidegg · 2061 m** · Hier erleben Skifahrer und Snowboarder Pistengenuss vor vollendeter landschaftlicher Kulisse: Eiger, Mönch und Jungfrau prägen das Panorama dieses Skigebiets, das keine Wünsche offen lässt. Auch Schlittler und Winterwanderer finden in der grossartigen Berglandschaft ein reichhaltiges Angebot.

**Männlichen · 2230 m** · Zwischen dem Grindelwald- und dem Lauterbrunnental liegt der aussichtsreiche Männlichen. Ein ausgeklügeltes Netz von Pisten und Bahnen führt von dort bis zum Lauberhorn, dem bekanntesten Skiberg der Schweiz. Auf der weltberühmten Lauberhornpiste geht es danach direkt ins autofreie Dorf Wengen hinunter.

**EN Kleine Scheidegg · 2061 m** · Here skiers and snowboarders enjoy the pleasures of the pistes before picture-perfect landscapes: The Eiger, Mönch and Jungfrau characterise the panorama of this ski area, which fulfils every wish. Sledging fans and winter walkers also find a wealth of variety in this stunning mountain landscape.

**Männlichen · 2230 m** · The superbly scenic Männlichen lies between the Grindelwald and Lauterbrunnen valleys. An intricate network of slopes and rail and cableways leads from there to the Lauberhorn, Switzerland's most famous mountain for skiing. The world-famous Lauberhorn-race piste leads directly down to the car-free village of Wengen.



QUALITÄT FÜR DIE ZUKUNFT – INVESTITIONEN CHF 470 MIO.  
 QUALITY FOR THE FUTURE – INVESTMENT CHF 470 MILLIONS



**GRINDELWALD TERMINAL**  
 Einzigartiges Shopperlebnis.  
 Shopping at its best.

- 1 Berner Oberland-Bahn und neue Station Grindelwald Terminal · Bernese Oberland Railway and new Station Grindelwald Terminal
- 2 Grindelwald Terminal mit Shops, Bistro und Skidepots · Grindelwald Terminal, complete with shops, bistro and ski storage lockers
- 3 Parkhaus Grindelwald Grund ab Dezember 2020 · Grindelwald Grund car park from December 2020
- 4 Gondelbahn Grindelwald–Männlichen · Grindelwald-Männlichen gondola cableway
- 5 Neue 3S-Bahn Eiger Express ab Dezember 2020 · New tricable gondola Eiger Express · from December 2020
- 6 Neues Rollmaterial Wengernalpbahn · Wengernalp Railway rolling stock replacement
- 7 Neues Rollmaterial Jungfrauabahn · Jungfrau Railway rolling stock replacement
- 8 Grindelwald First, Ski-Shuttle ab Grindelwald Terminal · Grindelwald First, ski shuttle from Grindelwald Terminal